

BORDEREAU DE LIVRAISON : 83125348
VALEO EMBRAYAGES

VENDEUR

VALCO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
PARAGRAPHS AS
N° ID TVA : FR43438834186

EXPEDITEUR

VALCO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

DESTINATAIRE

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALIE
Point de déchargement : 14249
A L'ATTENTION DE :

DATE : 00.00.0000 00:00:00

TELETRANSMTS

Code Vendeur : 91026232
Instruction pour l'expédition :
Cond. paiement : 60 jours à date facture

Votre contact :
Téléphone : 5611861636

Expédition le : 21.03.2022 à 11:54:41
Arrivée le : 23.03.2022 à 11:54:41
Raison commande :

Designation Article N° de Commande Pays d'origine - destinataire	Article client Indice Numéro d'Article	Quantité Expédiée	Unité	Type de colis d'UC	Qté	N° d'UC N° Lot	Date de Réemption	Qté par UC	N° de l'ordre N° appel externe	N° d'UIM
DMC300 CA (4010) (PF Bari RSA/NN D2510165000 550004486001 FR-IT	1084010A	3.400	PCE	TBA-501626	1	115584927		100		115584927
KUEHNENAGEL S.R.L. ACCETTAZIONE MERCE										
Quantità dichiarata: 3400			PCE	TBA-501626	1	115584928		100		115584928
Quantità effettiva:			PCE	TBA-501626	1	115584929		100		115584929
Tipo Imballaggio:			PCE	TBA-501626	1	115584930		100		115584930
Quantità Imballi: 34			PCE	TBA-501626	1	115584931		100		115584931
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO			PCE	TBA-501626	1	115584932		100		115584932
Data controllo: 23/03/22			PCE	TBA-501626	1	115584933		100		115584933
Firma:			PCE	TBA-501626	1	115584934		100		115584934

TRANSPORTEUR

N° du véhicule moteur :
N° du véhicule tracté : 151559V
Identifiant Transport :
Mode de transport : Camion
Port : FCA Amiens

Poids brut total : 21532,23 KGM
Poids net total : 21532,20 KGM
Nombre total UM : 34
Nombre total UC : 34
Volume total : 3,43 DMQ

LIEU DE TRANSIT

SIGNATURE ET CACHET DU DESTINATAIRE
Reçu en bon état, sans détérioration due au transport

BORDEREAU DE LIVRAISON : 83125348
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 00.00.0000 00:00:00 TELETRANSMS

VENDEUR
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilite Valeo Embrayages
Route de Montrenuil
62630 ETAPLES SUR MER
PARAGRAH AS
N° ID TVA : FR43438834186

EXPEDITEUR
VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

DESTINATAIRE
Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALIE
Point de déchargement : 14249
A L'ATTENTION DE :

Code Vendeur : 91026232
Instruction pour l'expédition :

Votre contact :
Téléphone :

Expédition le : 21.03.2022 à 11:54:41
Arrivée le : 23.03.2022 à 11:54:41
Raison commande :

Désignation Article N° de Commande Pays d'origine - destinataire	Article client Indice Numéro d'Article	Quantité Expédiée	Unité	Type de colis d'UC	Qté	N° d'UC N° Lot Date de Péréemption	Qté par UC	N° de l'ordre N° appel externe	N° d'UM
	PCE TBA-501626	1			1	115584935	100		115584935
	PCE TBA-501626	1			1	115584936	100		115584936
	PCE TBA-501626	1			1	115584937	100		115584937
	PCE TBA-501626	1			1	115584938	100		115584938
	PCE TBA-501626	1			1	115584939	100		115584939
	PCE TBA-501626	1			1	115584940	100		115584940
	PCE TBA-501626	1			1	115584941	100		115584941
	PCE TBA-501626	1			1	115584942	100		115584942
	PCE TBA-501626	1			1	115584943	100		115584943
	PCE TBA-501626	1			1	115584944	100		115584944

BORDEREAU DE LIVRAISON : 83125348
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 00.00.0000 00:00:00

TELETRANSMIS

VENDEUR
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
PARAGRAH AS
N° ID TVA : FR43438834186

EXPEDITEUR
VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

DESTINATAIRE
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALIE
Point de déchargement : 14249
A L'ATTENTION DE :

Code Vendeur : 91026232
Instruction pour l'expédition :

Voire contact :
Téléphone :

Expédition le : 21.03.2022 à 11:54:41
Arrivée le : 23.03.2022 à 11:54:41
Raison commande :

Désignation Article N° de Commande Pays d'origine - destinataire	Article client Indice Numéro d'Article	Quantité Expédiée	Unité	Type de colis d'UC	Qté	N° d'UC N° Lot	Qté par UC	N° de l'ordre N° appel externe	N° d'UM
		PCE	TBA-501626		1	115584945	100		115584945
		PCE	TBA-501626		1	115584946	100		115584946
		PCE	TBA-501626		1	115584947	100		115584947
		PCE	TBA-501626		1	115584948	100		115584948
		PCE	TBA-501626		1	115584949	100		115584949
		PCE	TBA-501626		1	115584950	100		115584950
		PCE	TBA-501626		1	115584951	100		115584951
		PCE	TBA-501626		1	115584952	100		115584952
		PCE	TBA-501626		1	115584953	100		115584953

BORDEREAU DE LIVRAISON : 83125348
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 00.00.0000 00:00:00

TELETRANSMIS

VENDEUR
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
PARAGRAH AS
N° ID TVA : FR43438834186

Codé Vendeur : 91026232
Instruction pour l'expédition :

EXPEDITEUR
VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Votre contact :
Téléphone :

DESTINATAIRE
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALIE
Point de déchargement : 14249
A L'ATTENTION DE :

Expédition le : 21.03.2022 à 11:54:41
Arrivée le : 23.03.2022 à 11:54:41
Raison commande :

Désignation Article N° de Commande Pays d'origine - destinataire	Article client Indice Numéro d'Article	Quantité Expédiée	Unité	Type de colis d'UC	Qté	N° d'UC N° Lot Date de Réemption	Qté par UC	N° de l'ordre N° appel externe	N° d'UM
	PCE TBA-501626	1			1	115584954	100		115584954
	PCE TBA-501626	1			1	115584955	100		115584955
	PCE TBA-501626	1			1	115584956	100		115584956
	PCE TBA-501626	1			1	115584957	100		115584957
	PCE TBA-501626	1			1	115584958	100		115584958
	PCE TBA-501626	1			1	115584959	100		115584959
	PCE TBA-501626	1			1	115584960	100		115584960

Exemplaire de l'expéditeur
Copy for sender
Exemplar pentru expeditor

LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE



INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNATIONAL

Pays/Country/Țara

No

1 Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)
Expeditör (nume, adresă, țară)
Dumoulin Cedex 2
Valeo
21 MAR. 2022

6 Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)
Carrier (name, address, country, other references)
Transportator (nume, adresă, țară, alte referințe)

2 Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)
Destinatar (nume, adresă, țară)
Tel: 03.22.67.44.47
INGUR OT S.P.A.
VIA DE CICCINIVIA
1-26 MODUGNO

7 Transporteurs successifs / Successive carriers / Transportatori succesivi
Nom / Name / Nume
Adresse / Address / Adresa
Pays / Country / Țara
Reçu et acceptation
Receipt and Acceptance
Primeala și acceptarea
SC "EVEREST LOGISTIK" S.R.L.
J22/3421/2019
ROMÂNIA, IAȘI
RO41861156 IS 15 EVV
Date / Data
Signature / Semnătura

3 Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods / Preluarea mărfii:
Lieu / Place / Loc
Pays / Country / Țara
Date / Data
Heure d'arrivée / Time of arrival / Ora sosirii
Heure de départ / Time of departure / Ora plecării

8 Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise
Carrier's reservations and observations on taking over the goods
Observații și rezerve ale transportatorului în momentul preluării mărfii

4 Livraison de la marchandise / Delivery of the goods / Livrarea mărfii:
Lieu / Place / Loc
Pays / Country / Țara
Heures d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours / Orele de deschidere a depozitului

9 Documents remis au transporteur par l'expéditeur
Documents handed to the carrier by the sender
Documentele predate transportatorului de către expeditorul mărfii

5 Instructions de l'expéditeur
Sender's Instructions
Instrucțiunile expeditorului

10 Marques et numéros Marks and Nos. Marca și numărul	11 Nombre de colis Number of packages Numărul de colete	12 Mode d'emballage Method of packing Modul de ambalare	13 Nature de la marchandise Nature of the goods Natura mărfurilor	14 Poids brut, kg Gross weight in kg Masa brută (kg)	15 Cubage m3 Volume in m3 Volumul m³
34. Stelte - Ricas, Aub.				2153213	
Numéro ONU UN Number Numărul ONU	Nom voir 13 Name see 13 Vezi numărul 13	Numéro d'étiquette Label Number Numărul etichetel	Groupe d'emballage Packing Group Grupa de ambalare	(ADR*) (ADR*) (ADR*)	

16 Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur
Special agreements between the sender and the carrier
Acorduri speciale între expeditor și transportator

17 A payer par To be paid by: Plate la:	Expéditeur Sender Expeditör	Destinataire Consignee Destinatar
Prix de transport Carriage charges Preț transport		/
Frais accessoires / Supplementary charges Taxe suplimentare		
Droits de douane / Customs duties Taxe vamale		
Autre frais / Other charges Alte cheltuieli		

18 Autres indications utiles
Other useful particulars
Alte indicații utile

19 Remboursement
Cash on delivery
Plata la livrare

20 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)
Transportul este supus, dacă nu se află sub rezerva unei clauze contrare, Convenției privind transportul internațional de mărfuri pe șosele (CMR)

21 Etablie à / Established in
Stabilit în
EXPEDITION VALEO FA
31 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2
Valeo
21 MAR. 2022
Signature ou timbre de l'expéditeur
Signature or stamp of the sender
Semnătura și ștampila expeditorului
Tel: 03.22.67.44.47

24 Marchandises reçues / Goods received / Recepția mărfii
Heure d'arrivée / Time of arrival / Ora sosirii
Heure de départ / Time of departure / Ora plecării
Lieu / Place / Locul
on / Data
20..
20..
20..
SC "EVEREST LOGISTIK" S.R.L.
J22/3421/2019
ROMÂNIA, IAȘI
RO41861156 IS 15 EVV
KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via de Ciccini via 70026 Modugno (BA)
Signature ou timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee
Semnătura și ștampila destinatarului

Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier / Parte neimplicată contractual rezervată transportatorului
23 MAR 2022
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

No

IRU 2007